Zeitschrift: Schweizerische Taubstummen-Zeitung

Herausgeber: Schweizerischer Fürsorgeverein für Taubstumme

Band: 1 (1907)

Heft: 11

Artikel: Ida Sulzberger : aus dem Leben einer Gehörlosen [Fortsetzung]

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-923591

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 01.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerische Taubstummen-Heitung

herausgegeben von Eugen Sutermeister in Münchenbuchfee.

1. Jahrgang Nr. 11 Erscheint am 1. und 16. jeden Monats. Abonnementspreis: Jährlich Fr. 3.—, halbjährlich Fr. 1. 50, Ansland: Fr. 4. 20 mit Porto. Abresse für Abonnements und Inserate:

Buchdruckerei Buchler & Co. in Bern.

1907 1. Juni

Ein Morgen- und ein Abendlied.

Morgengebet.

In deinem Namen, Jesu Christ, Steh' ich vom Lager auf;
Zu dir, der allenthalben ist, Richt' ich mein Herz hinauf.
Nun wartet wiederum auf mich Viel Arbeit, Sorg' und Müh';
O lieber Herr, ich bitte dich, Lehr' mich vollenden sie!
O lehr' mich tun nach deinem Sinn Das kleinste, größte Werk;
Sei, wenn ich im Gedränge bin,

Du siehest, Herr, ich habe nicht Jum Beten lange Zeit; Doch du verstehst's, wenn's Auge spricht: Ach, Herr, ich din im Streit! Lehr' mich in allem dich verstehn, Nur sehn auf deinen Wint! Heißt du mich auf den Wogen gehn, So halt' mich, wenn ich sint'! Ach, laß im Sinken, Herr, mich nicht! Du weißt's, ich bin ja dein; Und wenn's mir heut an Mut gebricht, So rus' mir: du bist mein.

Anna Schlatter.

Die Ruhe ber Racht.

Die liebe Sonne scheidet, Es weicht ihr letzter Schein; Die weite Erde kleidet In dunkle Nacht sich ein. Der Mensch, vom Tagwerk müde, Freut sich der stillen Ruh', Und sanst schließt Gottes Friede Des Bilgers Augen zu.

Im lichten Traum entschwindet Des Lebens Sorg' und Müh'; Ein heit'res Leben gründet Die rege Phantasie.*) Es stärken sich die Glieder, Leicht wird der trübe Sinn, Daß man des Worgens wieder Froh geht zur Arbeit hin.

Dank sei dem ewig Weisen, Der stets des Menschen denkt; Mensch, komme, Gott zu preisen, Der Schlaf dem Miden schenkt.

Ida Sulzberger.

Mus dem Leben einer Behörlofen (Fortsetzung.)

Tante, der ich viel Mühe machte durch meine Gedankenlosigkeit, und weil ich noch zu jung war und nicht begreisen konnte, was Französisch lernen nübe. Später übernahm meine liebe Mutter diesen Unterricht. Da war ich schon

^{*)} Bas man fich in Gedanken oder im Traum vorstellt, ohne bag es Birklichkeit ift,

etwas verständiger geworden und lernte gern; meine Mutter lehrte mich auch die richtige Aussprache des Französischen noch durch das Gehör. Bis ins 18te Jahr nahm ich Privatunterricht im Französischen und konnte dann französische Bücher so leicht (und gern) lesen wie deutsche und auch ein= fache französische Briefe schreiben. Als ich sah, daß meine jüngern Schwestern Englisch lernen durften, hätte ich sehr gern auch Englisch gelernt. Aber im Englischen ist die Aussprache und Schrift noch viel mehr verschieden als im Französischen, und ich war schon zu taub und hätte den Lehrer nicht mehr verstanden. Ein wenig Englisch habe ich doch aufgeschnappt, (hie und da gelernt) weil es dem Französischen ähnlich ist. Trop meiner spätern völligen Taubheit hatte ich doch allezeit große Vorliebe für Sprachen. und bloß zu meinem Vergnügen und um den Geist zu beschäftigen. habe ich bis ins 28ste Altersjahr mir Privatstunden geben lassen (die ich zum Teil aus meinem Taschengelde bezahlte) und habe Lateinisch, sowie ein wenig Griechisch und sogar Hebräisch gelernt, welche Sprachen uns helfen. die Bibel besser zu verstehen. Wie alle strebsamen Leute habe ich auch viel gelesen, nicht bloß Geschichtenbücher, sondern auch belehrende Bücher, Reisebeschreibungen, Geschichte, Geographie, Naturkunde und dgl. Meine Eltern lasen ebenfalls gerne und sorgten schon dafür, daß keine schlechten und gottlosen Bücher in unser Haus kamen. — Ein "Blaustrumpf" (gelehrtes Frauenzimmer) bin ich deswegen doch nicht geworden. Meine verständige Mutter sorgte dafür, daß ich auch die nötigen Hand und Hausarbeiten ordentlich verrichten lerne, und ich sah selbst ein, daß dies notwendig sei für jedes Mädchen. Nun bin ich wieder vorausgaloppiert und muß nachholen. Im Jahre 1848 riet der Hausarzt meinen Eltern, sie sollten mich eine Rur an der Salzquelle in Kreuznach in Rheinpreußen machen lassen, denn ich war, wie so viele Kinder, strophulös, hatte ungesundes Blut, und allerlei Geschwüre, Ausschläge und Eiterungen kamen davon, sowie auch die Abnahme meines Gehörs. Man hoffte, diese Übel würden durch die Kur aufhören. Kreuznach war bei uns nicht unbekannt, denn eine Freundin meiner Mutter war dort an einen Geistlichen verheiratet. Heutzutage kann man Areuznach mit Schnellzügen wohl in einem Tage erreichen oder doch 1½ Tagen. Damals aber, vor bald 60 Jahren, waren in Deutschland erst wenige Eisenbahnen fertig erbaut und in der Schweiz gab es erst ein einziges kleines Probestück Eisenbahn: von Brugg nach Baden. Auch war im Jahr 1848 in Deutschland Revolution (ebenso in Frankreich), in verschiedenen Ländern mußten die Landesherren vor ihren erzürnten freiheitslustigen Untertanen fliehen. Bewaffnete Banden von Aufständischen, "Freischärler" genannt, zogen umher und kämpften mit den Soldaten des Landesherrn. So auch in Baden. Der Prinz von Preußen, nachmals Kaiser Wilhelm I, kam mit preußischen Truppen dem Großherzog von Baden zu Hilfe und

besiegte die Freischärler und jagte sie auseinander. In dieser unruhigen Zeit sollte meine liebe Mutter mit mir durch ganz Baden reisen. Wir sind jedoch gottlob ganz gut hin und her gekommen und haben vom "Krieg" nichts zu sehen bekommen. Mein Vater erkundigte sich zuerst über den besten und sichersten Reiseweg, dann schrieb er meiner Mutter den Reiseplan auf. Eines Morgens, Ende Mai 1848 um acht Uhr stiegen Mutter und ich in eine Autsche, welche der Vater selbst kutschierte, und fuhren auf dem nächsten Weg durch den Thurgau nach Konstanz, wo wir etwa um zwei Uhr anlangten und ein Mittagessen einnahmen. Meine Mutter ließ sich noch etwas Proviant einpacken, dann setzen wir uns etwa um halb vier Uhr nachmittags in den bereit stehenden, vierspännigen Postwagen, während der Vater nach St. Gallen zurückkehrte. Mit demselben Vostwagen fuhren wir ohne Aufenthalt über Radolfzell, Singen, Donaueschingen, Villingen und viele andere Orte bis nach Offenburg, wo wir um 9 Uhr morgens anlangten. Ich habe wohl den größten Teil dieser Reise verschlafen, habe aber die gleichen Gegenden 50 Jahre später wieder gesehen, denn jest fährt die Schwarzwaldbahn den nämlichen Weg in viel fürzerer Zeit. — Ungefähr alle 3-4 Stunden hielt die Post in großen Orten eine Weile an, die müden Pferde wurden in den Stall geführt und andere angespannt. Wir blieben aber im Wagen sigen. Als es Tag war und ich erwachte, sah ich, daß wir meistens durch Waldtäler fuhren; wir waren ja im Schwarzwald. An den Abhängen erblickte ich große Pläte mit leuchtend gelben Pflanzen bedeckt und fragte meine Mutter: Sind dort Repsfelder? Die Mutter antwortete: Nein, das ist Besenginster. Der Ginster ist ein Sträuch= lein mit Blüten, wie der "Goldregen" hat. Wenn der Ginster abgeblüht hat, schneidet man viele Sträuchlein ab und bindet kleine, grüne, dauerhafte Beselein für Küchengebrauch davon. Sie werden auch in der Oftschweiz verkauft. Es begegneten uns Männer und Frauen, die irgend wohin gingen: sie grüßten alle freundlich. Die Männer trugen schwarze, die Frauen gelbe Strobhüte, aber Männer- und Frauenhüte hatten ganz die gleiche Form: hohe Gupfen und schmale Ränder, was den Frauen nicht hübsch stand. — In Offenburg nahmen wir ein Frühstück ein und meine Mutter sagte mir, wir würden nun gleich mit der Eisenbahn weiterfahren. Von Eisenbahnen hatte- ich wohl schon zu Hause etwas gehört, vielleicht auch schon Bahnzüge abgebildet gesehen. Hier aber sahen meine Mutter und ich zum erstenmal in unserm Leben eine wirkliche Lokomotive und betrachteten sie neugierig, doch ganz ohne Furcht. Bald mußten wir ein= steigen und fanden diese Art zu reisen viel angenehmer als die Post. Doch weiß ich auch von dieser Fahrt nichts mehr, als daß wir gegen Abend in Mannheim ankamen und dort noch einen kleinen Spaziergang machten. (Fortsetzung folgt.)